

AOV - Agentur für die Verfahren und die Aufsicht  
im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und  
Lieferaufträge

EVS A- Einheitliche Vergabestelle Bauaufträge



ACP - Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in  
materia di contratti pubblici di lavori, servizi e  
Forniture

SUA L - Stazione Unica Appaltante Lavori

**Offenes Verfahren  
mittels elektronischer Vergabe**

**Procedura aperta  
con modalità telematica**

**AOV/SUA L 030/2016**

**“NORD-WEST UMFABRUGUNG VON MERAN - BAUARBEITEN 2. BAULOS“  
“CIRCONVALLAZIONE NORD OVEST DI MERANO - OPERE CIVILI 2° LOTTO”  
CIG: 6898314CC9**

### Chiarimenti e rettifiche - Klarstellungen und Richtigstellungen

**Nr. 12)**

17.02.2017

#### **CHIARIMENTO:**

Il disciplinare di gara prevede che "ai sensi dell'art. 23-bis della L.P. n. 17/1993, la partecipazione alle procedure vale quale dichiarazione del possesso dei requisiti di ordine generale e speciale come stabiliti dalla normativa nazionale, specificati ed eventualmente integrati dal presente disciplinare. La stazione appaltante provvederà alla verifica dei requisiti di ordine generale e speciale in capo all'aggiudicatario successivamente alla valutazione delle offerte".

Con riferimento all'art. 80, D.Lgs. n. 50/2016 ai fini della partecipazione alla gara sono sufficienti unicamente le dichiarazioni come previste negli allegati A1 e A1-bis, che qui si riportano per completezza:

- a) di essere consapevole che la partecipazione alla presente procedura vale quale dichiarazione del possesso dei requisiti di ordine generale e speciale come stabiliti dalla normativa nazionale, specificati ed eventualmente integrati dal disciplinare di gara o dalla lettera d'invito;
- b) di essere consapevole che, in caso di aggiudicazione, l'Agenzia esprimerà il suo giudizio ai sensi dell'art. 80 comma 5 lett. c) e comma 7, D.Lgs. n. 50/2016;
- c) di non essere a conoscenza di eventuali condizioni ostative di cui all'art. 80, D.Lgs. n. 50/2016 nei confronti degli ulteriori soggetti richiamati dal medesimo

#### **KLARSTELLUNG:**

Die Ausschreibungsbedingungen sehen Folgendes vor:  
" Gemäß Art. 23-bis des L.G. Nr. 17/1993, gilt die Teilnahme an den Verfahren als Erklärung zum Besitz der von der staatlichen Gesetzgebung vorgegebenen und in den Ausschreibungsbedingungen näher ausgeführten und eventuell vervollständigten allgemeinen und besonderen Voraussetzungen. Die öffentlichen Auftraggeber nehmen die Überprüfung der allgemeinen und besonderen Voraussetzungen nach Bewertung der Angebote vor."

In Bezug auf Art. 80, GVD. Nr. 50/2016 genügen nur die Erklärungen in den Anlagen A1 und A1-bis zur Teilnahme an der Ausschreibung, die hier nochmals zur Vollständigkeit wiedergegeben werden:

- a) in Kenntnis davon zu sein, dass die Teilnahme am gegenständlichen Verfahren als Erklärung gilt, im Besitz der allgemeinen und der besonderen Anforderungen zu sein, die von nationalen Rechtsvorschriften festgelegt und von den Ausschreibungsbedingungen oder dem Aufforderungsschreiben bestimmt oder gegebenenfalls integriert werden;
- b) sich dessen bewusst zu sein, dass im Falle der Zuschlagserteilung die Agentur im Sinne des Art. 80, Abs 5, Buchst. c) und Abs. 7 des GVD 50/2016 eine Beurteilung vornimmt;
- c) nicht in Kenntnis über eventueller

no articolo;

*La Stazione Appaltante*

Hinderungsgründe gemäß Art. 80, GVD Nr. 50/2016  
hinsichtlich der in dieser Bestimmung genannten  
Subjekte zu sein;

*Die Vergabestelle*